

## Zmluva o partnerskej spolupráci

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník (ďalej len „zmluva“)

### Zmluvné strany

názov: **Národné osvetové centrum**  
sídlo: **Nám. SNP č. 12, 812 34 Bratislava**  
štatutárny orgán: **JUDr. Ing. Michal Bartók**  
IČO: **00164615**  
DIČ: **2020829888**  
bankové spojenie:  
číslo účtu:  
právna forma: **štátna príspevková organizácia Ministerstva kultúry SR, pôsobiaca na základe nového znenia zriaďovacej listiny, vydaného Ministerstvom kultúry SR MK-2472/2016-110/8080**

(ďalej len „NOC“)

a

názov: **Kia Motors Sales Slovensko, s.r.o.**  
sídlo: **Einsteinova 19, 851 01 Bratislava**  
štatutárny orgán: **Mgr. Marián Hoffer a Yong Hee Lee, konatelia** IČO: **35942894**  
DIČ: **2022025126**  
IČ DPH: **SK2022025126**  
bankové spojenie:  
IBAN:  
registrácia/právna forma: **spoločnosť s ručením obmedzením**  
kontaktná osoba: **Mgr. Marián Hoffer a Yong Hee Lee, konatelia**

(ďalej len „zmluvný partner“)

(spoločne ďalej len „zmluvné strany“)

### Čl. 1

#### Predmet zmluvy

- 1.1. Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán pri propagácii a partnerskej podpore Folklórneho festivalu Východná 2019 (ďalej len „FFV 2019“), ktorý sa uskutoční v dňoch 04. 07. 2019 - 07. 07. 2019 v obci Východná a ktorého organizátorom je NOC.
- 1.2. NOC sa touto zmluvou zaväzuje uvádzať zmluvného partnera ako partnera FFV 2019 a poskytnúť mu služby špecifikované v Článku 2 bod 2.1 tejto zmluvy a zmluvný partner sa touto zmluvou zaväzuje zaplatiť NOC odmenu v zmysle Článku 4 bod 4.1 tejto zmluvy.

### Čl. 2

#### Práva a povinnosti zmluvných strán

- 2.1 NOC sa touto zmluvou zaväzuje uvádzať v rámci prezentácie a marketingových aktivít FFV 2019 zmluvného partnera ako „partnera festivalu“ a poskytnúť mu služby v nasledovnom rozsahu:
  - 2.1.1. umiestnenie loga v bulletine festivalu,
  - 2.1.2. umiestnenie loga v programovom letáku festivalu,
  - 2.1.3. umiestnenie loga na webovom sídle festivalvychodna.sk s preklikom na web stránku zmluvného partnera,
  - 2.1.4. 4 ks partnerských vstupeniiek na celý festival (vstup pre personál do areálu amfiteátra, mimo Veľkej scény a VIP priestoru),

- 2.1.5. 10 ks permanentiek na celý festival (vstup do areálu amfiteátra a na Veľkú scénu),
- 2.1.6. 4 ks VIP vstupy pre vedenie spoločnosti zmluvného partnera.

2.2 Zmluvný partner sa touto zmluvou zaväzuje zabezpečiť pre NOC:

- 2.2.1 Zapožičanie (poskytnutie k užívaniu) prezentačného automobilu pre účely propagácie FFV 2019, typ Kia Optima od 13.6. do 9.7. 2019
- 2.2.2 Zapožičanie (poskytnutie k užívaniu) prezentačného automobilu pre účely propagácie FFV 2019, typ Kia Optima od 13.6. do 9.7. 2019,
- 2.2.3 Zapožičanie (poskytnutie k užívaniu) prezentačného automobilu pre účely propagácie FFV 2019, typ Kia Optima od 13.6. do 9.7. 2019,
- 2.2.4 Umiestnenie prezentačného automobilu, typ – bude doplnené v samostatnej prílohe zmluvy, od 4.7.2019, 15.00 hod do 7.7.2019, 15.00 hod v mieste konania FFV 2019, ktoré určí organizátor podujatia NOC.

Všetky automobily uvedené v čl.2 bod 2.2. tejto zmluvy budú odovzdané na základe preberacieho protokolu zmluvného partnera, s príslušnými dokladmi: technický preukaz, kartička povinného zmluvného poistenia, doklad o havarijnom poistení, diaľničná známka a povinná výbava automobilu. Náklady spojené s prevádzkou všetkých automobilov uvedených v čl.2 bod 2.2. tejto zmluvy znáša zmluvný partner, maximálne však do výšky 350€. Kontaktná osoba zmluvného partnera: [m.sachova@kmss.sk](mailto:m.sachova@kmss.sk), [m.bogdalikova@kmss.sk](mailto:m.bogdalikova@kmss.sk)

- 2.3 NOC sa zaväzuje umožniť zmluvnému partnerovi dodať a umiestniť na vlastné náklady jeden prezentačný automobil podľa Čl. 2 bod 2.2.4 tejto zmluvy v termíne 04.07.2019 najneskôr do 15.00 hod a odinštalovať v termíne 07.07.2019 najskôr od 15.00 hod.
- 2.4 Zmluvný partner sa zaväzuje umožniť kontrolu plnenia zmluvného partnera zástupcovi NOC (Elena Lipianska, riaditeľ odboru marketingu a komunikácie) v termíne a mieste konania festivalu podľa tejto zmluvy. V prípade, že zástupca NOC zistí porušenie povinnosti zmluvného partnera, je zmluvný partner povinný na výzvu zástupcu NOC zabezpečiť alebo vykonať okamžitú nápravu zisteného stavu.
- 2.5 Zmluvné strany budú postupovať pri plnení predmetu zmluvy s odbornou starostlivosťou, v súlade so záujmami NOC, a zároveň dbať na dobrú povesť a dobré meno NOC a obchodnej značky zmluvného partnera.
- 2.6 NOC je oprávnená za účelom realizácie plnenia podľa bodu 2.1 tohto článku použiť obchodné meno a/alebo logo zmluvného partnera, a to len vo formáte poskytnutom zmluvným partnerom. Zmluvný partner poskytne svoje logo v elektronickej podobe, vo formáte a v dostatočnom rozlíšení a kvalite umožňujúcim jeho použitie na účely podľa bodu 2.1. tohto článku.
- 2.7 Zodpovedné osoby za plnenie tejto zmluvy sú:  
Kontaktná osoba za NOC: Elena Lipianska, [elena.lipianska@nocka.sk](mailto:elena.lipianska@nocka.sk), 0918 817 127  
Kontaktná osoba za zmluvného partnera: Miroslava Šachová, [m.sachova@kmss.sk](mailto:m.sachova@kmss.sk), 0911 059 525

### Čl. 3

#### Osobitné ustanovenia

- 3.1 NOC vyhlasuje, že organizáciu FFV 2019 zabezpečuje s nevyhnutnou odbornou starostlivosťou tak, aby sa festival uskutočnil na očakávanej odbornej úrovni. Festival môže byť zrušený z dôvodov vis maior v zmysle čl. 3 ods. 3.3 zmluvy.
- 3.2 Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne sa informovať o všetkých dôležitých skutočnostiach, ktoré majú vplyv na plnenie podľa tejto zmluvy.
- 3.3 Za porušenie tejto zmluvy sa nepovažuje, ak ktorákoľvek zo zmluvných strán nemôže plniť svoje zmluvné povinnosti z dôvodu prekážky (vis maior), ktorá nastala nezávisle od vôle povinnej zmluvnej strany a bráni jej v splnení jej povinnosti, ak nemožno rozumne predpokladať, že by povinná zmluvná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala (napr. vojna, celoštátny štrajk, zemetrasenie, záplava, požiare, teroristický útok, a iné.), pričom táto prekážka priamo bráni splneniu zmluvných povinností zmluvnej strany, ktorá sa jej vzniku dovoľáva. Zmluvná strana, ktorá sa dovoľáva okolností vylučujúcich zodpovednosť (vis maior), je povinná ich existenciu druhej zmluvnej strane preukázať. Ak sa zmluvné strany písomne nedohodnú inak, zmluvne

dohodnuté termíny sa predlžujú o dobu trvania okolností vylučujúcich zodpovednosť (vis maior). Ak doba trvania okolností vylučujúcich zodpovednosť (vis maior) presahuje 30 dní, zmluvné strany sú povinné viesť rokovania o možnej zmene/úprave tejto zmluvy. Ak takéto rokovania nebudú úspešne ukončené do (10) dní, je ktorákoľvek zo zmluvných strán oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť.

#### **Čl. 4**

##### **Platobné podmienky**

- 4.1 Zmluvný partner sa zaväzuje zaplatiť NOC za plnenie podľa čl. 2 bodu 2.1 tejto zmluvy odplatu v celkovej výške 1 250,- € (slovom: tisícdvestopäťdesiat eur) bez DPH. Suma s DPH v celkovej výške 1 500,- € (slovom: tisícpäťsto eur) s DPH.
- 4.2 NOC sa zaväzuje zaplatiť zmluvnému partnerovi za plnenie podľa čl. 2 bodu 2.2 tejto zmluvy odplatu v celkovej výške 1 250,- € (slovom: tisícdvestopäťdesiat eur) bez DPH. Suma s DPH v celkovej výške 1 500,- € (slovom: tisícpäťsto eur) s DPH.
- 4.3 Príslušná zmluvná strana vystaví na odplatu podľa bodu 2.1 a 2.2 tohto článku zmluvy faktúru. Zmluvné strany sa dohodli na lehote splatnosti faktúry do 15 dní odo dňa ich vystavenia s tým, že tieto faktúry budú vypořádané vzájomným zápočtom v zmysle bodu 4.5 tohto článku zmluvy.
- 4.4 Faktúra musí spĺňať náležitosti stanovené príslušnými právnymi predpismi. Ak faktúra nebude spĺňať náležitosti stanovené príslušnými právnymi predpismi alebo prílohu stanovenú touto zmluvou, je zmluvná strana oprávnená vrátiť faktúru druhej zmluvnej strane, ktorá ju vystavila. V takomto prípade lehota splatnosti faktúry začína plynúť znova od doručenia opravenej/novej faktúry.
- 4.5 Zmluvné strany sa dohodli, že pohľadávky zmluvných strán vyplývajúce z čl. 4 bod 4.1 a 4.2, ktoré budú fakturované príslušnou zmluvnou stranou podľa bodu 4.3 tejto zmluvy, sa vzájomne započítavajú okamihom, keď sa stretnú.

#### **Čl. 5**

##### **Mlčanlivosť**

- 5.1 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky skutočnosti, informácie a údaje, ktoré sú uvedené v tejto zmluve, resp. ktoré budú uvedené v jej dodatkoch a ich prílohách alebo ktoré sa zmluvné strany dozvedeli v súvislosti s touto zmluvou, sú dôvernými informáciami (ďalej len „dôverné informácie“), o ktorých sú obe zmluvné strany povinné zachovávať mlčanlivosť, ak ďalej nie je dohodnuté inak. Záväzok zmluvných strán zachovávať mlčanlivosť podľa tejto zmluvy nie je časovo obmedzený.
- 5.2 Zmluvné strany sa zaväzujú, že dôverné informácie bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany ďalej neposkytnú tretím osobám a ani neumožnia prístup tretích osôb k dôverným informáciám.
- 5.3 Za porušenie povinnosti zachovávať mlčanlivosť podľa tohto článku ohľadne dôverných informácií sa nepokladá ich poskytnutie príslušným štátnym orgánom, pokiaľ to vyplýva zo všeobecne záväzného právneho predpisu, ich použitie potrebných informácií alebo dokumentov v prípadných súdnych, rozhodcovských, správnych a iných konaniach ohľadom práv a povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy, ako aj ich použitie, pokiaľ sa stali verejne známymi.

#### **Čl. 6**

##### **Doručovanie**

- 6.1 Zmluvné strany sa dohodli, že povinnosť písomného oznámenia sa považuje za splnenú dňom doručenia písomnosti na adresu druhej zmluvnej strany uvedenej v záhlaví tejto zmluvy, pričom za doručenie sa považujú aj nasledovné nižšie uvedené prípady.
- 6.2 Zmluvné strany sa dohodli, že ak nie je možné prostredníctvom poštového doručovania doručiť písomnosť druhej zmluvnej strane na adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy alebo na adresu jej sídla uvedenú v obchodnom registri, v ktorom je zapísaná a jej iná adresa nie je odosielateľovi ako jednej zo zmluvných strán známa, písomnosť sa považuje za doručeníu po uplynutí piatich pracovných dní odo dňa preukázateľného odoslania tejto písomnosti.
- 6.3 V prípade, že adresát písomnosti predstavujúci jednu zo zmluvných strán odoprie prijať doručovanú písomnosť, považuje sa táto doručovaná písomnosť za doručeníu dňom, keď jej prijatie bolo odopreté.

## Čl. 7

### Záverečné ustanovenia

- 7.1 Zmluvné strany nie sú bez súhlasu inej zmluvnej strany oprávnené previesť práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy na tretiu stranu. V prípade vzniku riadneho nástupníckeho subjektu zapísaného v príslušnom obchodnom registri, prechádzajú práva a povinnosti na nástupnícky subjekt automaticky bez súhlasu ostatných zmluvných strán tejto zmluvy.
- 7.2 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.
- 7.3 Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 07. 07. 2019.
- 7.4 Zmluva sa riadi platným právnym poriadkom Slovenskej republiky. Na práva a povinnosti osobitne neupravené touto zmluvou sa vzťahujú príslušné ustanovenia zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon a ostatných platných právnych predpisov Slovenskej republiky.
- 7.5 Ak sa akékoľvek ustanovenie zmluvy stane neplatným v dôsledku jeho rozporu so všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a/alebo právnymi aktmi Európskej únie, nespôsobí to neplatnosť celej zmluvy. Zmluvné strany sa v takomto prípade zaväzujú bezodkladne vzájomným rokovaním nahradiť neplatné zmluvné ustanovenie novým platným ustanovením tak, aby zostal zachovaný účel zmluvy a obsah jednotlivých ustanovení.
- 7.6 Zmluva je vyhotovená v troch (3) rovnopisoch, z ktorých zmluvný partner dostane jedno (1) vyhotovenie a NOC dve (2) vyhotovenia.
- 7.7 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré vzniknú v súvislosti so zmluvou, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie sú budú prednostne riešiť vzájomnými zmierovacími rokovaniami a dohodami.
- 7.8 Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a doplnky musia byť vo forme písomného a očíslovaného dodatku k zmluve, pokiaľ v zmluve nie je uvedené inak.
- 7.9 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text zmluvy riadne a dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcim porozumeli, zmluva nebola uzatvorená v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené na podpis zmluvy a na znak súhlasu zmluvu podpisujú.

Za NOC:  
V Bratislave, dňa

Za zmluvného partnera:  
V Bratislave, dňa

-----  
JUDr. Ing. Michal Bartók  
generálny riaditeľ  
Národné osvetové centrum

-----  
Mgr. Marián Hoffer  
konateľ

-----  
Yong Hee Lee  
konateľ